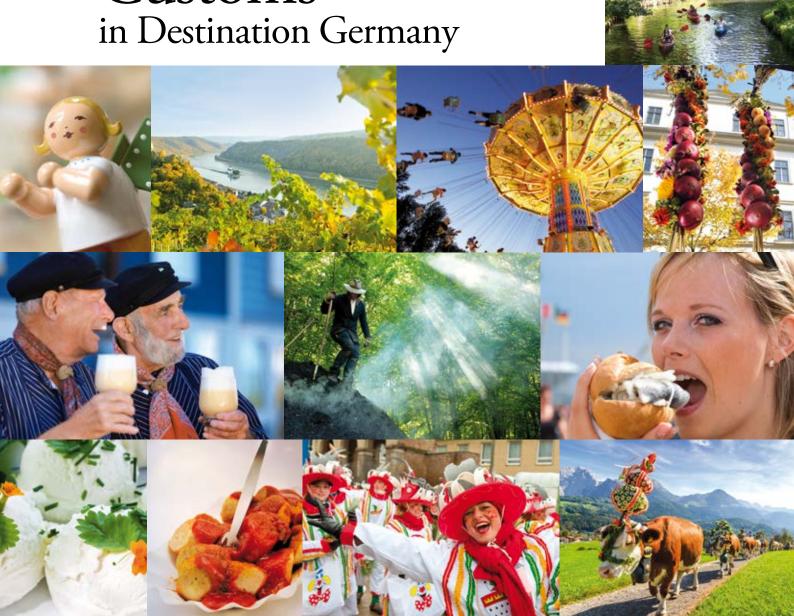


Traditions and Customs





TRUE OR FALSE?

How well do you know Germany?





tradition

What comes to mind when you first think of Germany? Designer fashion or lederhosen? Cuckoo clocks or sports cars? Cutting-edge technology or traditional costumes? Oompah bands or pop culture?

In fact, Germany is all this and more: from the North Sea coast to the Alps, from the Lower Rhine to the Erzgebirge mountains, you'll come across time-honoured customs and vibrant traditions in the midst of a modern, cosmopolitan country. Some of these traditions are already famous around the world. Others are still waiting to be discovered.

Traditions and customs follow the seasons of the year: from carnival celebrations to banish the winter blues to harvest festivals in autumn, from our famous marksmen's festivals (that have long since been less about the shooting and more about the celebrating) to the magical Christmas season. They live on in the cities and are faithfully preserved in rural regions. The one thing that they all have in common is the way they bring people together with a life-affirming sense of happiness and hospitality.

On the following pages, you'll discover a small selection of our country's many vibrant customs, traditional arts and crafts, and culinary specialities – with one example of each from every federal state.

More traditions and customs can be found online at www.germany.travel/tradition. And you can experience them all on a trip to Germany.

Happy travelling, The German National Tourist Board

CONTENTS

Introduction	4
Baden-Württemberg	6
Bavaria	10
Berlin	14
Brandenburg	18
Bremen	22
Hamburg	26
Hessen	30
Mecklenburg-Western Pomerania	34
Lower Saxony	38
North Rhine-Westphalia	42
Rhineland-Palatinate	46
Saarland	50
Saxony	54
Saxony-Anhalt	58
Schleswig-Holstein	62
Thuringia	66
Events	70
Information and addresses	71
Production credits	74

TRUE OR FALSE?

How well do you think you know Germany and its traditions and customs?

Test yourself as you go along with our true or false questions.

The answers are available online.

Discover more about traditions and customs at

www.germany.travel/tradition



... and take part in them yourself: #JoinGermanTradition











An introduction to Germany's traditions and customs

To give you a taste of what to expect when you arrive in Germany, our brochure highlights three different aspects: regional culinary specialities that are prepared using locally sourced, seasonal produce and make full use of nature's rich bounty. Living traditions that are showcased at festivals and cultural events, creating a sense of belonging, identity and community spirit. And last but not least, our country's arts and crafts — beautiful, innovative and often practical too, they attest to the exceptional quality of products that are 'made in Germany'.

If you visit a festival and stroll past the arts and crafts stalls or sample the regional food and drink, you'll see that traditions and customs are very much alive and well in Germany.

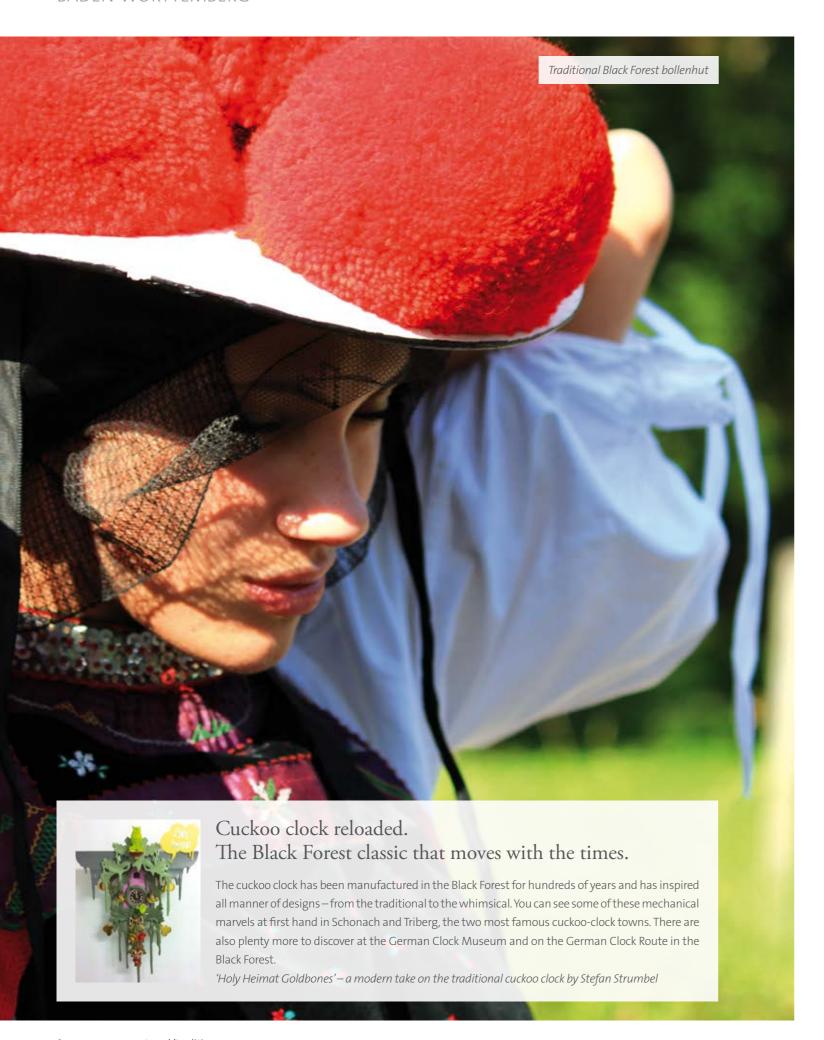














The Swabian-Alemannic Fasnacht. Carnival at its most colourful.

The new year has hardly begun when all kinds of flamboyant carnival figures take to the streets. It's hard to think of a better example of a living tradition than southern Germany's Swabian-Alemannic *fasnacht* carnival, which is celebrated in large parts of Baden-Württemberg. Unlike in the Rhineland, the 'fifth season of the year' doesn't normally start here until 6 January and then there's no holding back! There are weird and wonderful processions, hand-carved masks and offbeat music—a truly authentic experience you'll never forget.

Black Forest gateau. One of Germany's most famous exports.

Round, layered and laced with cherry schnapps. The Black Forest gateau is Baden-Württemberg's most irresistible temptation. There are many myths surrounding its origin, but one thing is certain. This famous cake that took the world by storm is a product of Baden-Württemberg. And there's still no better place to enjoy it than in the region where it was first made over a century ago and where bakers have been refining it ever since.

TRUE OR FALSE?

Every Black Forest gateau contains exactly 100 cherries.

www.germany.travel/tradition1









Glassmaking in Bavaria. Prepare to be dazzled.

In the town of Bodenmais in the Bavarian Forest, the tradition of blowing and painting glass dates back to the 15th century. But the 21st century has long since made its presence felt here. For example, at the stylish, modern studios where grown-ups and children alike can try their hand at this age-old craft. It won't just be the glass that twinkles – you're sure to have a twinkle in your eye too!



Bavarian beer. Brewing at its best.

It sounds so simple: water, malt, hops and yeast. The German Beer Purity Law of 1516 forbids anything else to be added—and that's still the case today. What the German brewers make from these four ingredients is nothing short of incredible: 40 varieties, each as refreshing as the next, and around 4,000 different brands. The only problem is knowing which to try first in the many thousands of pubs and beer gardens found throughout the region.







It was once said that Berlin is not so much a city as the world in miniature. A cosmopolitan capital at the heart of a continent, creative and exciting, and a magnet for millions. Berlin encapsulates everything that's good about modern Germany – it's open-minded, enlightened and friendly, vibrant, international and diverse. A creative and cultural destination that combines the old and the new, the traditional and the modern. But in this ever-evolving city, it's good to know there's one thing you can always rely on – that the *currywurst* is here to stay. Guaranteed. www.germany.travel/tradition

At the Currywurst Museum





New Year's Eve at the Brandenburg Gate. Europe's biggest end-of-year party.

What a way to finish off the old year and welcome in the new. The New Year's Eve party at the Brandenburg Gate is attended by hundreds of thousands of people who come to enjoy the live music and entertainment along the festival mile. The champagne flows freely, and the celebrations just wouldn't be complete without the traditional *Berliner* – a jam-filled doughnut. Experience it once and you'll want to go back year after year!



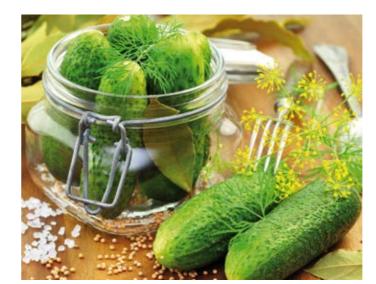












Spree Forest gherkins. It's crunch time.

The prince of the pickles: Spree Forest gherkins make for a tasty, tangy snack at any time of day. On the Gherkin Cycle Route, which runs for approximately 260 kilometres, you can follow the whole production process from field to fork — and discover all the mouthwatering varieties. But not all the details will be revealed. Carefully guarded family recipes hold the secrets to their distinctive flavour.



Spree Forest punts. Craftsmanship on the water.

It takes an accomplished master builder around eight days to build one of the typical Spree Forest punts, which then last for 30 years. Without the skill of these craftsmen, who do demonstrations at the open-air museum in Lehde, it would not be possible to navigate the 1,500km labyrinth of waterways in the Spree Forest. A punting trip here is an absolute must, as is a canoeing trip. As soon as you climb aboard, you'll understand why.

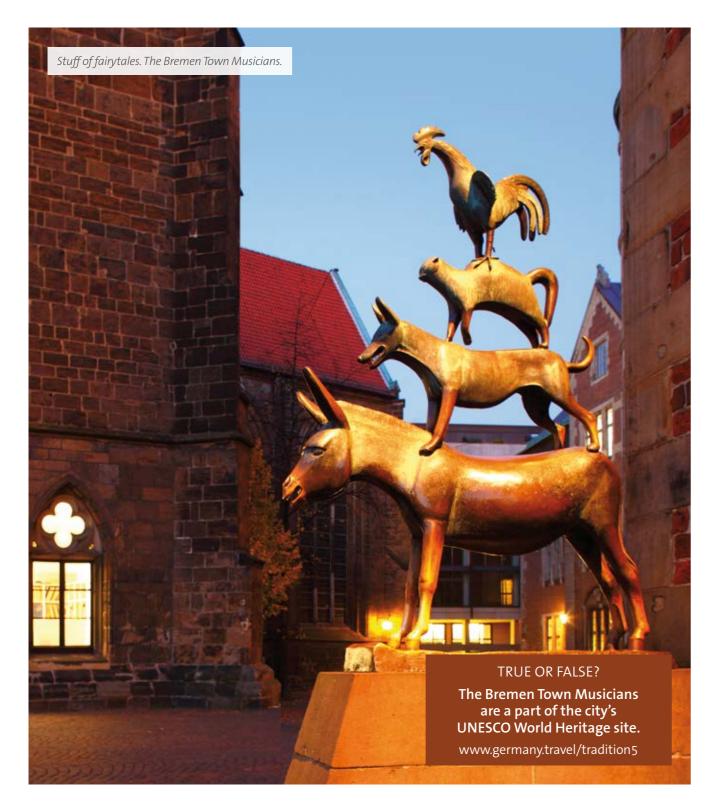




Where the streets and squares are paved with history.

Tolerance and liberal values, which have endured over the centuries, are at the heart of life in Bremen. It's evident at every turn: Bremen is a great place to be. Preserving the past while breaking new ground – this is a principle that has served Bremen well during its 1,200-year history. The city's most famous landmarks are the majestic town hall and venerable Roland statue on the historical market square – and, of course, the Bremen Town Musicians from the Brothers Grimm fairytale. As you stroll around Bremen, you'll detect the aromas of fresh coffee, fragrant spices and locally brewed beer – the traditional traded goods of this Hanseatic city. Why not discover it for yourself? www.germany.travel/tradition







Shipbuilding, cars and aircraft. New horizons from the high seas to space.

It comes as no surprise to discover that Bremen has always been a leading centre for shipbuilding. But the city has pushed the boundaries of travel in other ways too. Bremen's commercial airport was the first to be built in Germany and the European module of the international space station was assembled here. And because the city is home to over 600 automotive suppliers, there's every chance that a piece of Bremen is under your bonnet.

Coffee from Bremen. Seduction in every sip.

The first coffee shop in the German-speaking countries opened in Bremen back in 1673. Since then, the city has been regarded as Germany's unofficial coffee capital. Half of all coffee that is drunk between the North Sea coast and the Alps originates here. A coffee always tastes best in the place where the beans have been roasted – but don't take our word for it. Come to Bremen and find out for yourself.



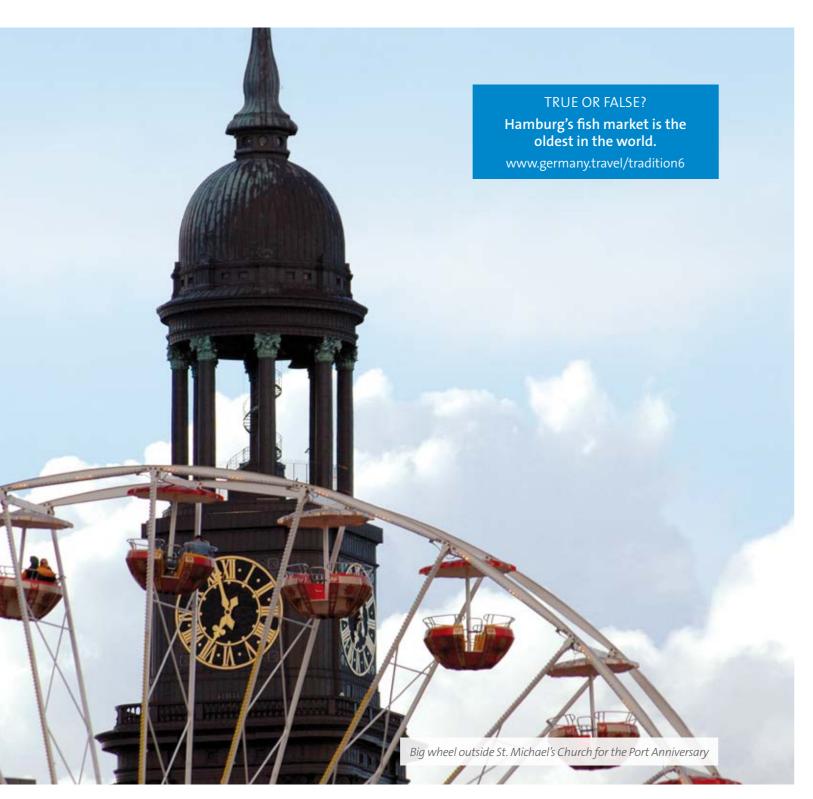


The Bremen Freimarkt. The oldest funfair in the north.

The Bremen locals might not have a reputation for being party animals, but a visit to the annual Bremen Freimarkt will quickly convince you that these reserved northerners certainly know how to let their hair down. More than four million people come to enjoy the funfair entertainment, as well as the music and dancing in the streets, beer tents and pubs around the old quarter of Bremen. And that hasn't changed for almost a thousand years.







Hamburg Fish Market. For early birds and night owls.

Fresh fish and market banter: larger-than-life characters such as 'Eel Dieter' and all the other fishmongers and stallholders are reason enough to flock to the fish market on the banks of the Elbe on Sunday mornings at 6am. Bananas fly through the air, fish rolls and rollmop herrings are sold in their thousands, jazz and rock bands provide the music, and breakfast buffets can be enjoyed on the balconies.





Hamburg's Port Anniversary. Pushing the boat out.

Every year, at the world's biggest port festival, around 1.5 million people line the promenade between HafenCity and Hamburg's museum harbour to cheer on literally hundreds of ships. The traditional regatta is mesmerizing, with the Queen Mary 2 particularly majestic, and the atmosphere is second to none. If you don't catch the travel bug here — or during the biennial Cruise Days festival — you never will.



Hamburg Maritime Museum. The world's biggest private collection of nautical treasures.

Hamburg and seafaring go hand in hand. Nowhere is this more evident than on a visit to the International Maritime Museum in the Speicherstadt warehouse district – a must for anyone with a keen interest in the sea and in life on the ocean waves. You'll meet explorers, conquerors and pirates as you embark on a journey through 3,000 years of human history.







Apfelwein cider. The stuff of which dreams are made.

For more than 250 years, *apfelwein* cider has been Frankfurt's signature drink. It's best enjoyed in traditional inns, where friends and strangers sit close together on long benches and top up their special diamond-patterned *apfelwein* glasses from a grey-blue earthenware pitcher called a *bembel*. You'll recognise these *apfelweinlokale* by the spruce wreaths that hang above the door. Don't be afraid to step inside and join the locals – a warm welcome is always assured.





TRUE OR FALSE?

The Ebbelwei-Express exports
Hessen's *apfelwein* cider
throughout Europe.

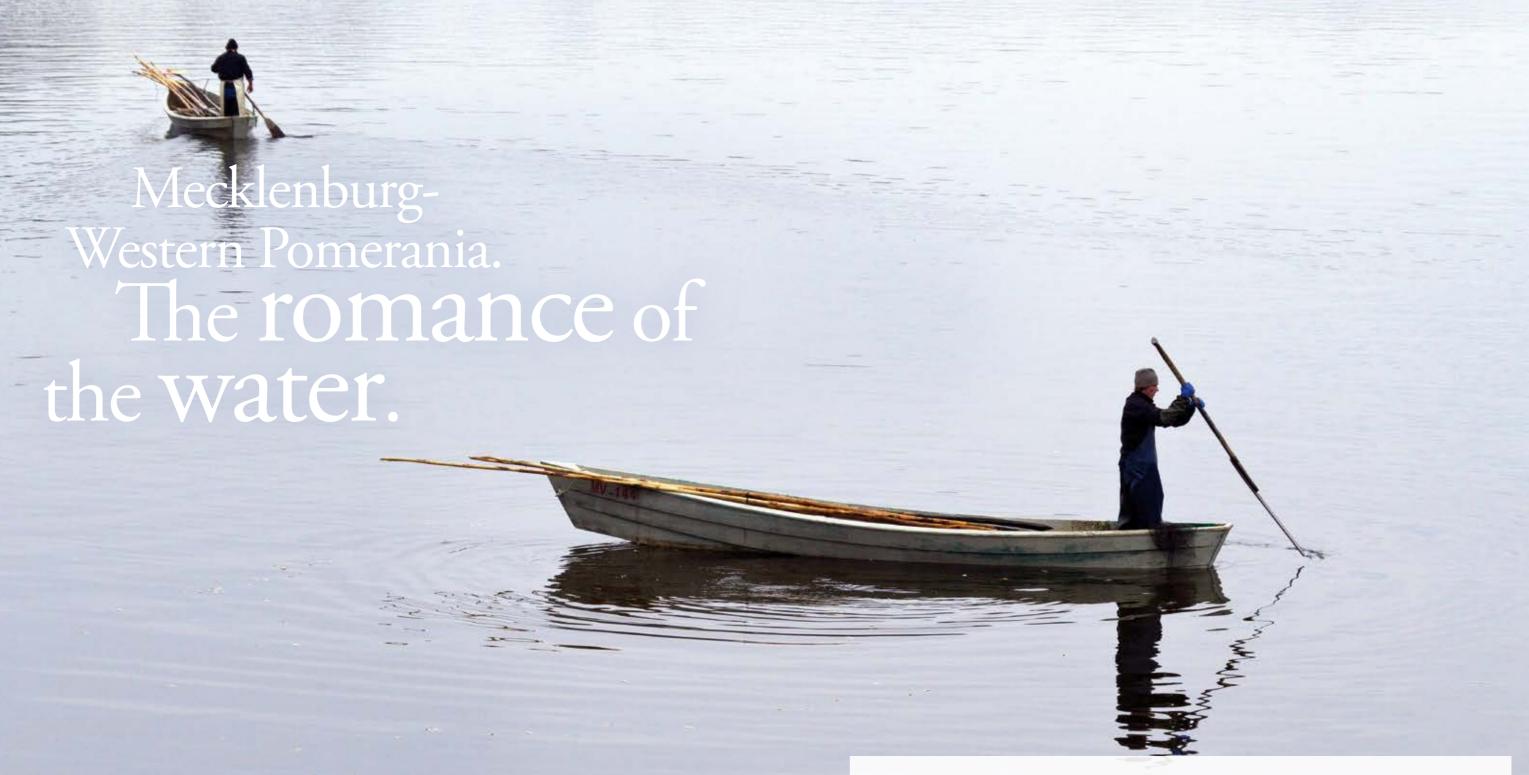
www.germany.travel/tradition7

Hessenpark open-air museum. Time-honoured crafts brought to life.

The Hessenpark open-air museum in the Taunus hills offers an unmissable opportunity to experience time-honoured crafts at close quarters. In the extensive grounds you'll see historical half-timbered buildings from all parts of Hessen as well as long-forgotten breeds of domesticated animals. But the real highlights here are without doubt the live demonstrations of the region's traditional arts and crafts.







Boats, seafaring and fishing have defined the land and locals here since time immemorial. With nearly 2,000 kilometres of coastline as well as 2,000 freshwater lakes, it's little wonder. Schwerin, Germany's smallest regional capital, prides itself on its seven lakes – and, of course, its spectacular castle. Swimming, sailing, windsurfing and canoeing are just as popular in Mecklenburg-Western Pomerania as walking or cycling. Amid beautiful harbours, brick Gothic architecture and the elegant buildings of the Baltic seaside resorts, you'll meet friendly locals who uphold many of their forefathers' traditions.

www.germany.travel/tradition







Störtebeker Festival. Germany's most beloved pirate takes centre stage.

A spectacular setting for a spectacular event: Ralswiek open-air theatre on Rügen island's Great Jasmund Lagoon comes into its own when it hosts the annual Störtebeker Festival – especially when the waterside stage is lit up by the fireworks that close each performance of the play. And if you find yourself secretly rooting for this erstwhile tyrant of the sea, don't worry, you're not alone!



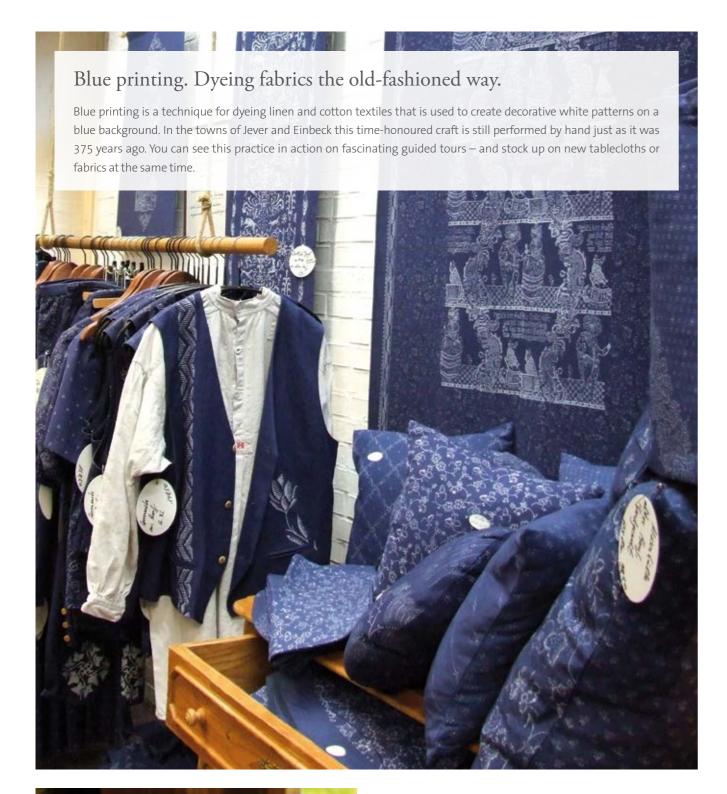
Fresh fish. Catch of the day.

When the fishing boats head out to sea in the early hours, you can be sure that fresh fish will be on the menu by evening. Whether at home or in a restaurant, whether pan-fried, smoked, pickled or coated in beer batter, it always tastes exquisite. At the traditional herring festivals in spring, the fruits of the sea are not only eaten but celebrated in their own right. And if you believe the most delicious fish is the one you catch yourself, there are plenty of places in Mecklenburg-Western Pomerania where you can try your luck.











East Frisian tea and tradition. Warms the heart and the soul.

The traditional *teetied* tea ceremony is alive and well on the North Sea coast – and remains the typical north German way of welcoming a guest. The tea is served in a porcelain teapot, and a piece of rock sugar, known as a *kluntje*, is placed in the cup. When the tea is poured, the *kluntje* begins to crack, then a spoonful of cream is added. Sit back and enjoy – this tea ceremony is just as cosy as it sounds.











Cologne carnival. When the Rhineland city goes wild.

From the moment the mayor of Cologne hands power to a trio consisting of a prince, a peasant and a maiden, you know it's carnival time. The street carnival begins at 11.11am on the Thursday before Ash Wednesday. Offices and businesses close, and hordes of people stream into the city from the early morning onwards. Right up until Carnival Monday the merry mayhem knows no bounds. Why not join the celebrations?



Industrial heritage. Giving new meaning to heavy metal.

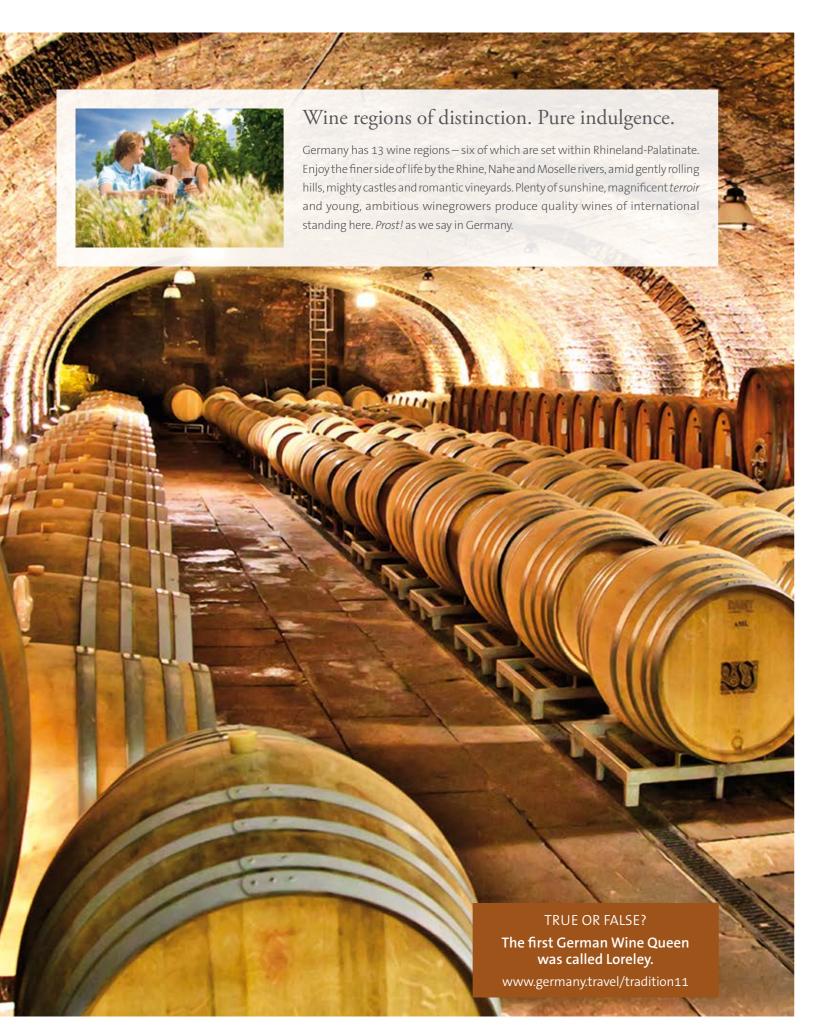
This was once the beating heart of German industry. The Ruhr valley and its people were forged by the hammering steelworks, the smoking chimneys and the vast collieries. What remains now are mighty monuments of industry where people go to enjoy cultural events and have fun. Discover a world of art hidden within a world of steel — and you might just discover something about yourself too.













Vintners' taverns. Of vine wreaths and wine.

The concept is simple. If you see a vine wreath hanging above the door of a winery, the vintner has opened up his tavern. At a certain time of year, the winemaker is permitted to open a bar serving the estate's wine. This custom, first introduced back in Charlemagne's time some twelve centuries ago, is as popular with locals as it is with tourists. And with good cause, as you'll soon discover.











Villeroy & Boch. World-famous ceramics on the Saar Bow.

What started out in 1748 as a small company in France is now one of the world's biggest ceramics manufacturers. And today, behind the baroque facade of a former Benedictine abbey, 260 years of the company's history are brought to life. The Keravision exhibition, a ceramics museum and a museum café dating back to 1892 piece together a family dynasty's story of success. It's a captivating tale that's well worth hearing.





Coal mining and industrial heritage. Relics of a golden age.

Mining in the Saarland came to an end in 2012. But its memory lives on, with a number of attractions and associations working to safeguard an extraordinary legacy. These include the Das Erbe exhibition at the Erlebnisort Reden discovery park, the Saarland Mining Museum and Velsen visitor mine. Take a trip underground for an experience to remember and for a sense of what hard labour really meant for the miners.







Erzgebirge woodcrafts. Works of art in miniature.

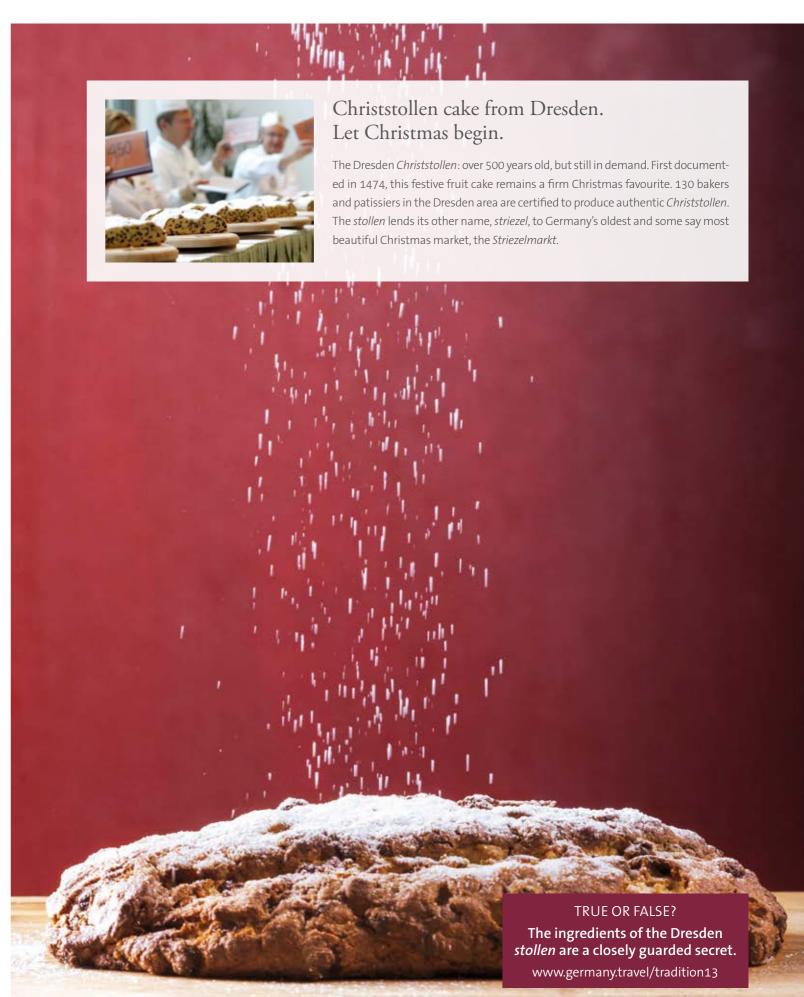
The Erzgebirge mountains are home to a unique craft: incense burners, nutcrackers, Christmas pyramids, Christmas tree decorations and angels of every shape and size are handcrafted ambassadors of an art form that has endured over the centuries, and which appeals to people the world over, especially during the festive season. Just another reason to get excited about Christmas.



Easter with the Sorbs. A small minority with a big sense of tradition.

The small Slavic population of Sorbs continue to make their mark on Upper Lusatia through their culture, customs and way of life — especially at Easter time. Right at the beginning of the year, work starts on decorating the ornamental eggs, which you can then browse or buy at the many Easter markets. Each one is a miniature work of art, unique in design and lovingly crafted. You'll simply love Easter done the Sorbian way.







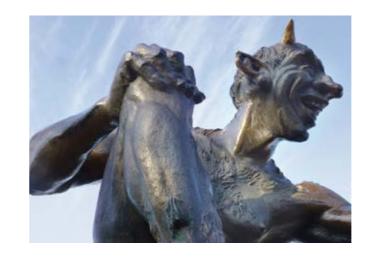






Salt of the earth. The essence of life since 1491.

In the late Middle Ages, the saltworkers of the saline-rich city of Halle, who were also known as the Hallors, joined together to form a tightly-knit brotherhood. Today, its members still preserve the history and traditions of their forefathers, producing salt the old-fashioned way at the saltworks and salt-panning museum, where they're happy to let visitors watch them at work.



Walpurgis Night. Bewitching behaviour.

On the night of 30 April, Walpurgis celebrations all over the Harz region last into the early hours. This tradition dates back around 1,000 years, and sees the Harz transformed into a bubbling cauldron of activity. It is the night of all nights, when witches, demons and other mythical creatures cast a spell on some 100,000 visitors. But fear not. The spooky characters are always gone by morning.





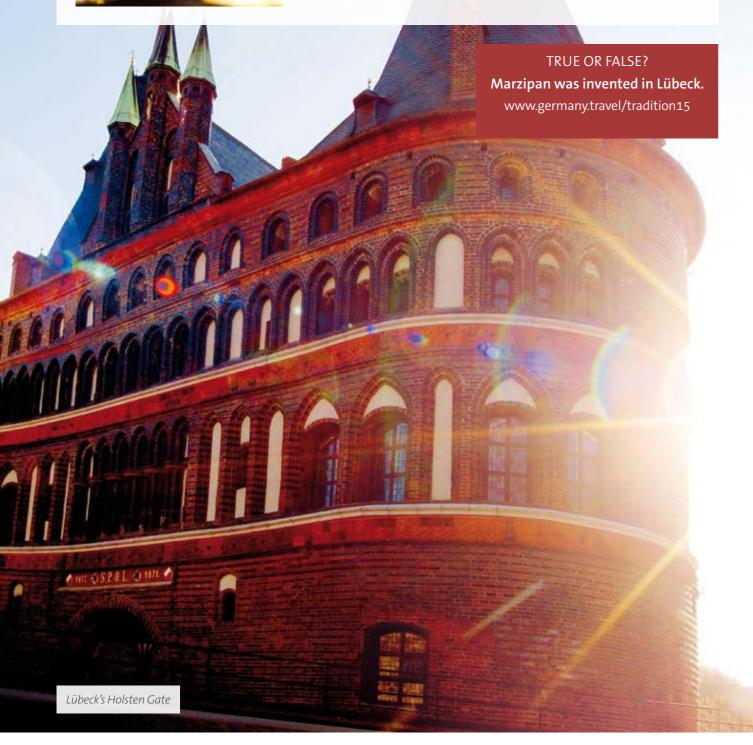






Lübeck marzipan. Sweet temptation of the north.

Nowhere is Schleswig-Holstein's sweet tooth more apparent than in Lübeck, home of the world-famous Lübeck marzipan. Once the preserve of the wealthy and the powerful, the marzipan is still largely produced by hand. The finished articles are available to taste and buy from traditional marzipan-makers such as Mest and Niederegger. Give in to the temptation of this time-honoured confection. Resistance is futile.





The Biike bonfires. A mystic tradition from ancient times.

All of North Frisia flickers and glows when the *Biike* bonfires are lit along the coast and on the North Frisian and Hallig islands. The beacons are always lit on 21 February to drive out the winter. In earlier times they were also used to bid farewell to the whaling ships. Today, the *biike* warm the hearts and souls of visitors — as does the hearty feast of curly kale that is often served afterwards.



Ceramics in Kellinghusen. New form to an old craft.

Throughout the ages, the special light in Schleswig-Holstein has been an inspiration as well as a motif for artists. This is particularly evident in the ceramics town of Kellinghusen. A whole host of studios and workshops, as well as the Faience and Ceramics Museum, give insight into a unique world that unites the creative, the modern and the traditional.









Weimar's Onion Fair. Thuringia's biggest festival.

Every year on the second weekend in October, Weimar shows its playful side at the Onion Fair, which dates back to 1653. The event attracts over 300,000 visitors to the old quarter, and there's no escaping the onions — whether in braids, floral arrangements, soups or flans. Some 600 stalls and numerous stages await, and if you're lucky you might even meet the Onion Fair Queen.







The Thuringian bratwurst. The original and the best.

The recipe for Thuringian *bratwurst* sausages is over 600 years old, yet the finer details are known only to Thuringian butchers. All we know is that they have to be 20cm long, weigh around 150g and be cooked over hot charcoal. It's also no secret that they taste best with authentic Thuringian mustard. To find out more, head to Germany's first *bratwurst* museum, located in Holzhausen near Arnstadt.





Celebrate, experience, enjoy

Get involved and be part of Germany's traditions and customs. For listings of all traditional events and festivals visit www.germany.travel/tradition/events.



Traditions and Customs 365 days a year

You can experience traditions and customs every day at a range of attractions up and down Germany. The websites below and on the following pages provide further information on the traditions featured in this brochure.

You'll also find over 100 articles on culinary traditions, thriving customs and arts and crafts at www.germany.travel/tradition.

Baden-Württemberg Page 6



More information about the region

www.tourism-bw.com

Cuckoo clocks

www.deutsches-uhrenmuseum.de/en www.deutsche-uhrenstrasse.de

The Swabian-Alemannic Fasnacht

www.rottweil.de

Black Forest gateau

www.tourismus-bw.de/Regionen/Schwarzwald

Bollenhu

www.gutach-schwarzwald.de

Bavaria Page 10



More information about the region

www.bavaria.by

Alpine cattle drive

www.bavaria.by/round-up-day-lively-custom-in-the-bavarian-alps

Glasswar

en.bayerischer-wald.de/Culture/The-Magical-World-of-Glass

Bee

www.bayrisch-bier.de, www.germany.travel/tradition-bier

Berlin Page 14



More information about the region

www.visitberlin.com

Currywurst

www.currywurstmuseum.com/en

New Year's Eve at Brandenburg Gate

www.berliner-silvester.de

Clärchens Ballhaus

www.ballhaus.de/de

Brandenburg Page 18



More information about the region

 $www.brandenburg\hbox{-}tour is m.com$

Spree Forest boats

www.museum.kreis-osl.de www.spreewald.de

Spree Forest gherkins

www.spreewald-info.de

Traditional Sorbian dress

http://ziehdirwasan.blogspot.de www.trachtenstickerei.de

Germany Simply inspiring

Bremen Page 22



More information about the region

www.bremen-tourism.de

Aerospace expertise

www.bremen-tourism.de/eads-astrium

Coffee

www.bremen-tourism.de/lloyd-caffee-5

Freimarkt

www.freimarkt.de

Bremen Town Musicians

www.bremen-tourism.de/bremen-town-musicians-1

Hamburg Page 26



More information about the region

www.hamburg-travel.com

Hamburg Fish Market

www.hamburg-travel.com/attractions/best-of-hamburg/fish-market/

Port Anniversary

www.germany.travel/Hafengeburtstag-Hamburg

Maritime Museum

www.immhh.de/english

Hessen Page 30



More information about the region

www.hessen-tourismus.de/en

Frankfurt's green sauce

www.hessen-tourismus.de/culture-indulgence-in-hessen

Apfelwein

www.hessen-tourismus.de/culture-indulgence-in-hessen

Hessenpark open-air museum

www.hessenpark.de

Mecklenburg-Western Pomerania Page 34



More information about the region

www.off-to-mv.com/en

Otto Lilienthal Museum

www.lilienthal-museum.de

Störtebeker Festival

www.stoertebeker.de

Fresh fish

www.off-to-mv.com/en/fish

UNESCO World Heritage Stralsund and Wismar

www.germany.travel/UNESCO

Lower Saxony Page 38



More information about the region

www.niedersachsen-tourism.com

Blue printing

www.blaudruckerei.de www.einbecker-blaudruck.de

Teetied

www.teemuseum.de

Schützenfest fair in Hannover

www.hannover.de/schuetzenfest

North Rhine-Westphalia Page 42



More information about the region

www.nrw-tourism.com

Cologne carnival

www.koelnerkarneval.de/en/cologne-carnival

Industrial heritage

www.zollverein.de/service/english-page

Aachen Printen gingerbread

www.nrw-genuss.de/regionen/eifel-und-aachen

Rhineland-Palatinate Page 46



More information about the region

www.romantic-germany.info

Wine regions

www.romantic-germany.info/Wine-Food.4093.0.html

Vintners' taverns

www.romantic-germany.info/Wine-Food.4093.0.html

Gemstone

www.idar-oberstein.de/en/tourism/information

Saarland Page 50



More information about the region

www.visitsaarland.co.uk

Villeroy & Boch

www.visitsaarland.co.uk/en/villeroy-boch

Mining and industrial heritage

www.das-erbe-saarland.de www.voelklinger-huette.org

Taste of the Saarland

www.visitsaarland.co.uk/en/food-drink

Saarland culinary tours

www.tourismus.saarland.de/de/wandern-schlemmen-saarland

Saxony Page 54



More information about the region

www.sachsen-tourismus.de/en

Erzgebirge Wood Carvings

www.erzgebirge-tourismus.de/en/traditional-trades-christmas

Christstollen from Dresden

www.dresdnerstollen.com

Sorbian Easter

www.tourismus-sorben.com

Saxony-Anhalt Page 58



More information about the region

www.saxony-anhalt-tourism.eu

Halloren Kugeln

www.halloren.de

Salt production

www.salinemuseum.de

Walpurgis Night

www.harzinfo.de/veranstaltungen/walpurgis-im-harz.html

Ferropolis

www.ferropolis.de/in-english.html

Schleswig-Holstein Page 62



More information about the region

www.sh-tourismus.de/en/index

Lübeck marzipan

www.luebeck-tourism.de/hosts.html

Biike bonfire

www.nordseetourismus.de/en/index

Ceramics town of Kellinghusen

www.stadtmarketing-kellinghusen.de

Wattenmeer mudflats www.schutzstation-wattenmeer.de

Thuringia Page 66



More information about the region

www.thuringia-tourism.com

Weimar's Onion Fair

www.weimar.de/en

Christmas tree decorations from Lauscha

www.thuringia-tourism.com www.lauscha.de

Thuringian bratwurst

www.bratwurstmuseum.de



PRODUCTION CREDITS

Design and layout

M.A.D. Kommunikation, Offenbach www.madkom.com

Printed by

Vogel Druck und Medienservice GmbH, Höchberg, www.vogel-druck.de

Translation

LingServe Ltd. www.lingserve.co.uk





PHOTO CREDITS

Cover page: Nieselt/Schwarzwald Tourismus; Imago; Tourismusverband Spreewald archive, GLC AG; Wendt & Kühn KG, S + M Rümmler; Dominik Ketz, Rheinland-Pfalz Tourismus GmbH; Christian Wyrwa; Weimar GmbH; TASH, Wandmacher; Freilichtmuseum Hessenpark, Sascha Erdmann; www.mediaserver-hamburg.de, Spahrbier; Tourismus Zentrale Saarland; Imago; Oliver Franke, Tourismus NRW e.V.; www.bayern.by, Volker Preusser; Imago; Imago

Inside cover: Getty

Introduction pages: p. 4 TASH/Jens König p. 5 München Tourismus, photo by Pierre Rouchaleon; Imago

Baden-Württemberg: p. 6/7 Getty p. 8 Nieselt/Schwarzwald Tourismus; Stumbel/Schwarzwald-Tourismus p. 9 TMBW Mende; Stockfood

Bavaria: p. 10/11 Ralf Eisenreich, Regen p. 12 www.bayern.by p. 12/13 www.bayern.by, Volker Preusser p. 13 Imago

Berlin: p. 14/15 Imago p. 16 visitBerlin, Sarah Lindemann; visitBerlin, Koschel p. 17 visitBerlin, Scholvien; Imago

Brandenburg: p.18/19 Fotolia p.20 Imago p.21 Fotolia; Tourismusverband Spreewald archive, GLC AG Bremen: p. 22/23 Imago p. 24 GNTB, Torsten Krüger; Jonas Ginter, BTZ Bremer Touristik-Zentrale p. 25 Lloyd Caffee GmbH; Imago

Hamburg: p. 26/27 Imago p. 28 Imago; www.mediaserver-hamburg.de, Spahrbier p. 29 www.mediaserver-hamburg.de, Spahrbier; Hamburg Tourismus, Joerg Modrow

Hessen: p. 30/31 Freilichtmuseum Hessenpark, Sascha Erdmann p. 32 Imago; Tourismus+Congress GmbH Frankfurt am Main p. 33 Tourismus+Congress GmbH Frankfurt am Main; Imago; Freilichtmuseum Hessenpark, Michael Schick

Mecklenburg-Western Pomerania: p.34/35 Imago p.36 Tourismusverband Mecklenburg-Vorpommern p. 37 Imago; Störtebeker Festspiele GmbH & Co.KG, Jens Köhler; Imago; Imago

Lower Saxony: p.38/39 Imago p.40 Ostfriesland Tourismus GmbH; Imago p.41 Hannover Marketing und Tourismus Gesellschaft, Christian Wyrwa

North Rhine-Westphalia: p. 42/43 Matthias Duschner, Stiftung Zollverein p. 44 Oliver Franke, Tourismus NRW e.V.; Imago; Oliver Franke, Tourismus NRW e.V. p. 45 Imago

Rhineland-Palatinate: p. 46/47 Dominik Ketz, Rheinland-Pfalz Tourismus GmbH p. 48 Dominik Ketz, Rheinland-Pfalz Tourismus GmbH; Holger Bernert, Rheinland-Pfalz Tourismus GmbH p. 49 Weinreich, Rheinland-Pfalz Tourismus GmbH; Weinreich, Rheinland-Pfalz Tourismus GmbH; Deutsches Mineralienmuseum Idar-Oberstein

Saarland: p. 50/51 Tourismus Zentrale Saarland p. 52 Imago; Tourismus Zentrale Saarland p. 53 Tourismus Zentrale Saarland; Imago; Weinreich, Tourismus Zentrale Saarland

Saxony: p. 54/55 Wendt & Kühn KG, S + M Rümmler p. 56 Imago; Imago p. 57 Imago; Imago

Saxony-Anhalt: p. 58/59 Imago p. 60 Imago; Imago p. 61 Bernd Kegel; Imago

Schleswig-Holstein: p. 62/63 TASH, Wandmacher p. 64 Imago; die LÜBECKER MUSEEN p. 65 Imago; Imago; Kur- und Tourismusservice Pellworm

Thuringia: p. 66/67 Weimar GmbH p. 68 Imago; Toma Babovic p. 69 Imago; Thoma Kees p. 70: GNTB, Rainer Kiedrowski; Stadt Rottweil, Dieter Müller; Kur- und Tourismusservice Pellworm; TMB-Fotoarchiv, Y. Maecke; www.mediaserver-hamburg.de, Spahrbier; Freilichtmuseum Hessenpark; Investitions- und Marketinggesellschaft Sachsen-Anhalt mbH, photo: Jürgen Blume; Störtebeker Festspiele GmbH & Co.KG, Jens Köhler; Hannover Marketing und Tourismus Gesellschaft; München Tourismus, Frank Bauer; Tourismus Zentrale Saarland GmbH; Rheinland-Pfalz Tourismus GmbH, Rolf Schädler; Weimar GmbH, Maik Schluck; BTZ Bremer Touristik-Zentrale; Landeshauptstadt Dresden, Amt für Wirtschaftsförderung/Sylvio Dittrich; visitBerlin, Wolfgang Scholvien

Inside back page: Corbis, Kare Design GmbH

Published by:

Beethovenstraße 69

60325 Frankfurt/Main

www.germany.travel





